蘇報

大清光緒二十三年六月初六日　禮拜一　即西歷一千八百九十七年七月五號　每張取大錢八文　第三百六十八號

外埠售報處

京都琉璃廠榮祿堂書坊○天津城內三聖庵西直報分處梁子亭○保定府廟門內仁昌紙舖○錦州電局沈先生○營口老福興信局○烟台敬業書院劉子衡○九江城內威大森○蕪湖全泰盛信局○江西全泰盛信局○山東濟南府老福興信局○蘇州元妙觀西許桐椿扇莊內櫃便是○常熟西門老廟前裕源泰紙號內許潤生○杭州下珠寶巷分售處○塘棲戴牟昌輪船局○嘉興胡恒大局○揚州東圈門門雞廠蔣念曾處○南京東牌樓大街王慶昌報房○松江西門內佛字橋姚聲如○寧波江北岸榮懋記○鎮江老

另出附張不取分文　※本館開設上海英租界四馬路東首※　外

代印書籍仿單告白

本館自備二號四號五號全副鉛字鑄畫格外靈秀清楚與衆不同均係購自外洋代人排印各種書籍仿單校對精詳紙墨佳妙並用電氣藥水精製銅鉛各版摹刊書畫絲毫不訛以及錢票花邊更覺精細賜顧者即請　移玉至本館帳房面議價則克已此佈

富强報第十一期出書啓

本館自出第一期富强報奉送後蒙諸君同深許可紛紛前來訂閱六月初十日乃出第十一期每册收回工價洋七分零售不折不扣如看一月照價九折一年八折賜顧者請來本帳房訂定或向售報人購取亦可外埠祈惠函相訂由郵寄奉不悞特此佈告　本館謹白

本館酌增報價啓

本館自開設以來業已一載有餘紙張之堅潔刊印之精工消息之靈通見聞之確鑿久邀各路閱報諸君有目之所共賞緣是報紙銷場愈推愈廣幾乎不脛而走四海風行以邇來本埠報館之多而本館竟得後來居上同聲異口為遐邇之所交推固非始願之所及料然而實之至者名自歸本館主人自創始迄今實已煞費一片苦心刻下不特所延主持筆政諸君類皆時下通才品學兼優之士即江海各埠頭與夫內地各處繁盛之區莫不選派熟悉情形之訪事人常川駐寓經費之大無待贅言約計虧本前已不下二萬餘金雖當茲報務蒸蒸日上而具有不得已之苦衷謹為諸君布告者本報所用紙張潔白堅厚以故字跡清爽略無漫漶之處蓋此紙悉向東瀛紙局定造而來成本之鉅倍於常紙以目前每張連附張售價而論已不免於虧耗況批發尚不滿此數銷塲日廣則虧耗愈多用是轉輾籌思擬自本月十五日為始每張酌加錢二文在閱報諸君每日多出兩文錢殊屬不覺不知惠而不費而本館則挹此注彼聊足敷購紙之價則受賜實非淺鮮矣區區苦心尚祈鑒原本館幸甚　本報館主人謹啓

外科　兒科　傷科　妙藥

八寶犀黃丸每兩八元每瓶二元四角○百寶生肌散二元一元○流注至寶丹大二元小一元○癬瘡藥一元○驚風丹每一元
五淋白濁丸大瓶四元中二元小一元○外治花柳丹二元一元○一品化痔丹大二元小一元○珠黃散七角○鎮驚丸二角半
花柳搜毒丹大瓶四元中二元小一元○下疳橫痃散每瓶四角○外治痔瘡藥大二元小一元○小金丹一元○萬應錠每三角
楊梅結毒丸大瓶四元中二元小一元○化毒生肌散每瓶六角○洗痔瘡靈藥大二元小一元○陽和丸二元○疳積糖每二角
內外胎毒藥實價大瓶八角小四角正○異馬寶猴棗每分二元○內外刀傷藥大四角小二角○七釐散一角○衛兒糸每一元
上海五福弄口京都同德堂藥局發兌

上諭電傳　○昨日上午本館接奉京師飛電傳來　上諭三道敬謹譯登○六月初四日內閣抄奉　上諭江西九江府知府員缺着延熙補授欽此○同日奉　上諭陳寶箴奏已故藩司戰功卓著籲懇恩施一摺已故江西布政使陳湜隨同曾國荃左宗棠等轉戰江西廣西等省克復金陵肅清關隴勳勞最著加恩着照所請准其于原籍及立功省分建立專祠以彰勞勣該部知道欽此○同

議院爭毆　○西班牙西歷六月廿一號外務大臣帖蘭公爵上表辭職有悉其辭職之由者緣是日公爵蒞上議院曰日前自由黨員煞軋斯塔氏集黨演說一切繇是人心激昻為美國元老院所聞不善西之所為遂守中立之條視西班牙鳩八為平等之國兩不賚助云云然物腐蟲生是誰之咎歟而議員龐鐸將軍曰否乃政府軟弱之咎也因互相抗辯不已又議員渴馬斯氏和解曰容明日再議可也公爵勃然謂曰爾何人斯敢令我聽爾指受乎渴氏聞之亦怒應聲而起曰爾亦不能令我聽受也公爵奮起掌摑渴氏之頰為渴氏之子所見攘袂而前拳擊公爵衆議員見之幾至鬨堂迨極力解紛始各鎮定而公爵憤憤遂上表辭職西廷即命總理大臣掐挪不阿斯氏兼理外部而渴氏心不甘服聲稱閉院暫停議事後又為衆議員勸阻照常會議渴氏心終不甘擬俟院事告畢之後邀齊中証人與公爵行決鬬之舉後又為人排解始克稍釋前嫌也

自殺未遂　○西歷六月二十九號法國敎魯拿魯新聞希臘亞善訪事人云希臘公斯坦靜太子自度鬩睦斯退兵之後百姓怨恨而太子亦羞愧欲絕屢欲持鎗自殺為左右勸阻云

一盛一衰　○暹羅盤谷府人口四十萬而美國桑港人口三十五萬盤谷市景蕭條遠不及桑港之盛由是而觀市景之盛衰不在人口之多寡可知矣

追談往事　○叻報云前者普法之戰德法兵軍死傷之數及其所耗諸費至今始經查確計法兵之陣亡者約共十三萬六千名傷後醫而弗愈至於斃命者八萬名自盡染病及意外致命者三萬六千名被德所擄斃於德獄者二萬名傷而未死者十三萬八千名意外被傷而未死者一萬一千四百廿一名以上死傷之人計共四十七萬七千四百二十一名至於德軍則死亡者共四萬零八百七十七名其中陣亡者計一萬七千二百五十五名傷而後死者二萬一千零二十三名傷而得愈者一萬八千五百四十三名統計是役法國所耗軍費二千三百八十六兆四十一萬二千五百五十八扶令而賠償德人之項共五千七百四十二兆九十三萬八千八百一十四扶令又查法國於是役損壞之物業共值二千零二十三兆九十三萬九千扶令而建造炮臺及一切守禦之費共二百零七兆二十三萬九千八百扶令又賠償毀壞之產業共銀六百零四兆六十二萬二千四百二十扶令然當法民自相鼓噪時所壞各人物業而未有賠償者共值五百三十五兆零七千扶令以上各欵合計共耗銀約近五百兆磅而德國所耗之項亦約至八千兆墨之多可見此次兩國之爭實為近古未聞之巨變也

臺疆黑籍　○東報云日本自得臺灣後即就臺北大稻埕基隆淡水新竹臺南安平各地釐定鴉片章程計領憑出售烟膏

議院爭毆 ○西班牙西歷六月廿一號外務大臣帖蘭公爵上表辭職有悉其辭職之由者緣是日公爵蒞上議院曰日前自由黨員煞軋斯塔氏集黨演說一切係是人心激昂爲美國元老院所聞不善西之所爲遂守中立之條視西班牙嬀八爲平等之國兩不資助云云然物腐蟲生是誰之咎歟而議員龐鐸將軍曰否乃政府軟弱之咎也因互相抗辯不已又議員渴馬斯氏和解曰容明日再議可也公爵勃然謂曰爾何人斯敢令我聽爾指受乎渴氏聞之亦怒應聲而起曰爾亦不能令我聽受也公爵奮起掌摑渴氏之頰爲渴氏之子所見攘袂而前拳擊公爵衆議員見之幾至鬨堂迨極力解紛始各鎮定而公爵憤憤遂上表辭職西廷卽命總理大臣掐挪不阿斯氏兼理外部而渴氏心不甘服聲稱閉院暫停議事後又爲衆議員勸阻照常會議渴氏心終不甘擬俟院事告畢之後邀齊中証人與公爵行決鬭之舉後又爲人排解始克稍釋前嫌也

自殺未遂 ○西歷六月二十九號法國敎魯拿魯新聞希臘亞善訪事人云希臘公斯坦靜太子自度闍睦斯退兵之後百姓怨恨而太子亦羞愧欲絕屢欲持鎗自殺爲左右勸阻云

一盛一衰 ○暹羅盤谷府人口四十萬而美國桑港人口三十五萬盤谷市景蕭條遠不及桑港之盛由是而觀市景之盛衰不在人口之多寡可知矣

追談往事 ○叻報云前者普法之戰德法兵軍死傷之數及其所耗諸費至今始經查確計法兵之陣亡者約共十三萬六千名傷後醫而弗愈至於斃命者八萬名自盡染病及意外致命者三萬六千名被德所擄斃於德獄者二萬名傷而未死者十三萬八千名意外被傷而未死者一萬一千四百廿一名以上死傷之人計共四十七萬七千四百二十一名至於德軍則死亡者共四萬零八百七十七名其中陣亡者計一萬七千二百五十五名傷而後死者二萬一千零二十三名傷而得愈者一萬八千五百四十三名統計是役法國所耗軍費二千三百八十六兆四十一萬二千五百五十八扶令而賠償德人之項共五千七百四十二兆九十三萬八千八百一十四扶令又查法國於是役損壞之物業共值二千零二十三兆九十三萬九千扶令而建造炮臺及一切守禦之費共二百零七兆二十三萬九千八百扶令又賠償毀壞之産業共銀六百零四兆六十二萬二千四百二十扶令然當法民自相鼓噪時所壞各人物業而未有賠償者共值五百三十五兆零七千扶令以上各欵合計共耗銀約近五百兆磅而德國所耗之項亦約至八千兆罍之多可見此次兩國之爭實爲近古未聞之巨變也

臺礑黑籍 ○東報云日本自得臺灣後卽就臺北大稻埕基隆淡水新竹臺南安平各地釐定鴉片章程計領憑出售烟膏者二百七十二家製造烟具者三家出售烟具者二十八家開設烟館者八十一家製售醫生合藥之鴉片粉者五家合計共三百八十九家一等吸烟者四十五人二等吸烟者三百二十五人三等吸烟者一萬零六百八十五人合計共一萬一千零五十五人自本年東歷四月初一日至五月二十二日售出鴉片烟計銀八萬四千三百五十九圓三角四分鴉片粉二百五十瓶値價銀二十五圓

五月分敎職單 ○正諭吉林賓州廳牛光耀宣化甘肅階州李象賢鞏昌湖南衡山袁蔚南長沙福建順昌王懋中福州廣東德慶賴子鴻廣州俱舉 訓導山東淸平蔣離明武定新城周晉祺東昌山西臨縣曹和羹蒲州浙江天台錢繼曾紹興江西興國饒有容撫州永豐廖性和撫州俱舉陝西華陰李運新楡林歲 復諭直隸高邑王玉麒順天新河王錫榮河間河南嵩縣鄭季先開封湖南通道柳啓銓長沙俱廩山西平遙潘振業太原附屯留田應璜大同舉壽陽賈元杰蒲州恩河南淮甯徐善述衛輝恩廣西荔浦胡廷璧桂林恩 復訓直隸臨楡蔣世照保定河南上蔡王立全彰德陽武周承慰汝甯江西義甯趙愷贛州湖北監利余勳武昌俱廩山西朔平白春壇汾州歲湖北沔陽成光繼安陸挨雲南霑益朱家驥雲南恩貴州王屛章鈞安順增

維持風化 ○京師永定門外南頂娘娘廟向於五月十五日闢廟進香男女絡繹不絕而公侯大員部院職官亦微服混淆其間致有馳騁車馬壓斃幼孩等事甚或城門遲至亥刻始行掩閉殊屬不成事體現經南城院憲親率司坊官前往巡查將廟內食物耍貨各攤一倂驅逐嚴禁婦女入廟燒香以杜弊端而維風化

驗收玉棠米 ○內廷御膳房章京日昨會同內務府司員在內廷驗收順天府解交 上用玉棠米五百餘石驗得質色尚佳堪供玉食遂全數收儲由內務府結發回批交該員以便銷差

整頓市錢 ○近來市井現錢頗緊推原其故皆由大小口袋所致凡大小口袋皆係土匪現經查明大口袋土匪黃子江等三十三人小口袋徐三等三十九人互相勾串把持市廛銀錢行情漲落無定皆緣該匪等向各鋪收取存帖持向錢鋪窺其現錢短絀之際硬逼橫取此現錢短絀行情無定所由來也若不速爲整頓實爲商民之害事經督憲訪明札飭鄉甲總局李太守力爲整頓以維圜法而便商民並分札府縣會同辦理昨府縣鄉甲局會銜示諭畧謂黃子江等本當按照督憲札飭嚴拿懲辦姑念愚民無知從寬宥免自示之後各宜另謀生計若仍蹈故轍一經查明或被告發定當盡法懲治等語煌煌憲示若輩當知所儆惕矣

直隸牌示 ○唐縣秦家械請咨引 見遺缺飭委大挑知縣周文陞暫行代理

會同劃界 ○吳中訪事人函告云前日午後元和吳縣兩縣邑尊及商務局中紳董尤紳鼎孚潘紳濟之等會同日本劃界委員某某君等八人隨帶地圖在相王廟對岸逐段丈量立石打樁聞相王廟西爲吳縣界東爲元和界今將界限劃明不日卽當大興土木矣至馬路通至留園一說則實爲子虛烏有之談不足信以爲實云

遺愛在民 ○姑蘇訪事人馳書云原任吳縣知縣淩敬芝大令焯四川中江人以名孝廉現宰官身在任八年士民交口稱頌去年四月間因機匠案上憲以大令辦理不善立卽撤差聽參人皆寃之昨報載藩憲牌示吳縣知縣淩焯叅革遺缺查有丹陽縣知縣趙以煥堪以調補憲示旣出一時官場中咸嘆宦海風波不勝扼腕按補缺之趙大令係貴州貴陽府廣順州人爲丙戌狀元趙以烱之兄由壬午舉人己丑進士覆試四等罰停殿試一科庚寅補殿試 欽點卽用知縣籤掣江蘇前年補授丹陽縣知縣今玆皇爲飛來未始非吳地人民之福倘新政之行不禁拭目俟之

杜漸防微 ○山塘訪事人貽來鯉信云蘇垣開埠設立通商碼頭自相王廟對岸向東至鐵渡橋止劃爲日本及各國租界并經日本及各國允議簽約已見明文惟該處不肖鄉民頗有貪圖重價將毗連租界諸地私售洋商者近爲代理蘇關道錢怡甫觀察所訪聞立卽出示嚴禁畧謂外國在蘇通商劃定租界原所以示界限近聞有將界外之地私售洋商將來難免諸多轇轕況洋商買地須有領事照會中國地方官方可作據自示之後不許私自將地賣給外國人如敢故違定當懲辦一面札飭元和縣傳各圖地保挨諭云云觀察此舉正深得杜漸防微之意哉

一落千丈 ○金閶訪事人寓書云裝駕橋巷有拈金線之陳阿福素喜杯中物往往三蕉旣罄卽不知天地爲何物月之初三日上午又偕友沽飲鑪頭旣醉旣飽東倒西歪乘興往北寺塔遊玩拾級而登至第四層業已目空一切陳披襟臨風宿醒頓解忽見麻雀無數營巢於上乃翹足檻外任情摸取不意偶不小心失足從高墜至地上行人趕往看視則已血液淋漓慘不忍覩急抬赴天賜莊西醫處求治未至半途卽經氣絕身亡聞陳僅二十九歲家有老母聞此消息當必有悽愴欲絕者矣

蘇垣官話兩則 ○請補蘇州府照磨姚定信奉撫憲海運案內保以縣丞在任前先卽補候補知縣吳俊卿姚守彝奉撫憲保二十年海運案內補缺後以同知直隸州用日前均已奉到飭知當卽詣轅稟謝宦海中人躬往道賀者一時絡繹不絕○蘇城元妙觀中路武總巡張小亭都戎到差迄今甫經兩月日前不知何故奉大憲將其撤差聞接辦者爲陶姓武弁不知確否

提追庫欵 ○杭垣訪事人來信云浙省嚴州府屬分水縣應解庫欵奏銷銀兩虧短殊甚現値歲數淸完之候 國課有關豈容延宕故于月之初二日奉藩憲札飭卽補縣徐大令昇鉞將該縣丁庫人等鎖提來省嚴行追比徐大令接奉憲飭當卽就道往提至其因何短解外人殊不得而知也

叩府接篆 ○柳浦歸橈附來魚素云錢塘縣吳雲笙大令之太夫人於前月二十三夜仙逝當卽稟請丁憂旋奉藩憲懸牌

以山陰縣吳明府德澍調署因明府未能赴州來省乃另委仁和縣蕭蘊齋明府暫行兼代蕭明府接札稟謝後筮吉於月之初二日辰刻接篆屆時行卯　闔拜印禮後公服升座受屬員書役人等叅謁復命駕赴各轅稟知受事省垣年寅世好咸往拜賀輿馬盈途頗形熱鬧

廩生說情　○冷泉亭品茗客貽書云杭州府林迪臣太守自蒞任以來彰善癉惡孜孜求治風俗因之大振前緣街道汚穢委管紳培之設立清道局以治道路邇有局司王某呑蝕捐欵致被民間控告且將王以前私造彩票經官拘案責辦等情列入稟內王聞而大懼當將捐項措繳仍恐太守稽查彩票公司前案乃延廩生姚某鄔某代爲緩頰二生素負文名深爲太守賞識故一經轉圜王卽逍遙事外聞其被控之案刻下已瓦解冰銷矣

臨安官場隨筆　○浙省洋務事宜日漸繁興自設專局以來需員孔多本月初三日上憲復委杜叅軍鍾俊赴局差遣　今屆秋闈奉臬憲每局添委科場保甲一員自王省源明府以下均於六月朔日到差分段巡緝　福建候補巡檢蔣少尹嘉茗改省浙江于初三日來杭稟到　省城督審局提調徐大令懋簡奉委代理金華縣事遺差委楊明府鍾俊接辦新塍厘捐局委員華琴舫別駕遵訓瓜期已屆比較捐數頗盈舊額因飭留辦半年以獎其勤　平陽釐捐委員現値期滿奉藩憲札委蔣月生刺史汝翼前往接辦　候補典史涂少尹宗藻奉臬憲札飭帶領巡丁護勇在拱宸橋一帶嚴拿地痞流氓差

軍政三誌　○葺城訪事友馳函云上月二十八日爲江南提督軍政之第二期各外營武員除淮徐揚三郡因道途脩阻跋涉維艱預委鎭軍代爲較閱外其餘各外營員弁均於是日淸晨整肅衣冠佩帶櫜鞬齊集提署西偏演武廳前提憲譚宮少保盛服而出升座後各員弁卽魚貫而進依次點名其挽强破的者共有十六七人其恩免騎射者亦有數人餘皆開鎗打靶命中者亦頗不少惟孟河營都司及某守戎年既老邁技復生疎恐難免于奏叅之咎也其太湖海門淞北三協鎭均蒙提憲加以優禮僅令背誦履歷而止較閱既畢宮少保卽呵殿回衙各員弁亦卽告辭登舟揚帆疾駛各回本汛

都轉課士　○揚州訪事人抄來六月初二日運憲江都轉課試書院各題照錄于左　孝廉堂　文　夫子之言性與天道　詩　花間覓路鳥先知得先字　梅花生　文　仁遠乎哉我欲仁　詩　南風吹山作平地得南字　童　文　不觚觚哉　詩　遠聞山水音得音字　安定生　文　子曰中人以上二章　詩　算只藕花知我意得知字　童　文　爲巨室圭壯而欲行之　詩　檜雨受風斜得檜字

鄂臬抵漢　○金陵訪事人來函云新授湖北臬司馬楦軒廉訪恩培今春啓節北上　陛見既畢出京南下於五月二十九日淸晨豸節行抵金陵當卽親詣督轅稟見劉峴帥然後赴文武各大憲衙署拜會並假某客棧暫駐行旌大約勾留數日卽當赴鄂履新也

湖水漸消　○漢鎭後湖水勢盛漲未消於漢陽黃孝一帶低窪處所大有關繫現今天氣晴和後湖水勢日消數寸所有農民舉相慶幸以爲春收雖歉而秋收尚可望也

嫠婦含寃　○甬江訪事報稱鄞東大嚳有孀婦任周氏者家產甚豐而膝下無子族人寶生欲以己子入繼其家氏不允寶生大恨欲奪而嫁之適氏家雇用某篾匠夤夜至氏內室算帳寶生知之卽糾人以捉姦爲名將氏與甲倒懸於庭氏至中脊力不能支遽行殞命寶生見事已決裂遂施毒手將甲髮辮剪下一面商諸某差頭號召地棍數十人持械以待氏之母屬聞耗前來探視竟爲地棍所阻迨奔赴邑署鳴寃適逢楊稚虹大令因公晉省故由上憲札委鎭海縣畢勛閣明府臨驗而周姓等仍遭地棍兇毆不得入塲其時祗憑寶生妄言一切明府飭仵察驗隨據喝報服毒身死當卽塡明屍格草草棺殮洎楊大令回任周姓投請雪寃且將氏隨身之侄女帶上聽候問供此女年甫八齡見官乃詳言氏被誣及臨死時痛苦狀大令反覆研訊所對如前因飭差往拘寶生到案候究而寶生旣得氏之遺貲遂賄託紳士江姓從囹圄中保釋周姓重請申雪無如屍格已塡服毒而死未便翻異寶生至此驕矜益甚見周姓無能爲力益將其事置之不睬故邇日周氏猶含寃於重泉云

上控發回　○沈介福前在滬城保甲總巡局控趙錦堂誘領伊妻唐氏一案當經總巡移送上海縣經黃大令倩帮審委員蔣刺史訊供將唐氏發堂俟傳到母屬再行復訊在案已登本報詎料沈介福於前日赴松上控奉恩太守批飭上海縣傳集人証秉公親訊

預防疫癘　○英工部局因澳門等處時疫流行誠恐傳染至滬爲先事預防之計除飭打掃夫格外認眞淸理街道外又刋就傳單數萬張挨戶給發命租界居民自行將室中收拾乾淨俾免穢氣而杜病根

糧船賠欵轇轕　○舟子張佐行扭蔡木秀至英廨喊控冒收銀兩等情前晚由屠別駕提訊先據張佐行供小的承運平湖縣糧米六百担交過四百五十七擔後在浦中被六波輪船撞損拋入水中米一百四十三擔由瑞記保險行允賠銀九百兩至船廠估看修理約二千餘兩當托英公館師爺向前途說情允賠銀兩並未去收不料同帮蔡木秀竟去冒收故此扭案求追質之蔡木秀供本邑人撐船爲活瑞記允賠之銀由平湖梁師爺收去除去少米賠款銀三百兩餘銀存在梁處候張去收求鑒別駕得供謂張此係平湖縣之事且不在租界撞損未便准理判兩造出外自行理處

遊園須知　○正堂黃分府屠爲查案示諭事照得靜安寺地方自有茶肆花園以來游人得以憩息車馬卜晝卜夜徹曉喧闐轔轔擾擾不絕于耳不特附近居民不得安枕兼有地棍匪徒從中攪物滋事殊爲地方之憂每逢夏令游人納凉祗圖一時爽適而深宵風露剝膚侵肌受之者深發之者驟夏秋疾疫之多未始不由于此須知日作夜息古訓昭垂豈可貪樂忘害漫無限制歷經示諭在案茲屆夏令合再查案示諭爲此示仰該處一帶茶肆游人等知悉自示之後夜間茶市以十一點爲限一律停止各該園丁務于每夜即攔阻游人入園其已經到園各游人仍分別催令出園不得逾時倘敢故違定當提案究辦決不寬貸除飭差捕坊保查禁外本縣分府爲綏靖地方起見其各凜遵毋違特示　發張園愚園門首實貼

上洋仁昌祥綢緞洋貨號

本號新到元白梅花宕邊雙光牛奶珠邊閃光賽珍洋絲巾白巾時花漏空窗簾頗貨甚多不及細載凡蒙賜顧舖在英大馬路新街門西洋房便是　乙

戒烟桂花參片一粒金丹

假冒聲名

嘗思藥之眞僞本不易辨而利之徒又仿樣假造隱戳牌號辨之尤難使不仔細認明詳加決擇無不爲其欺蒙如本藥房所製戒煙參片一粒金丹性和效速藥貴製精暢行有年銷售最廣海內服此而戒除者已屈指難計除上海棋盤街本藥房自售以外他埠分設分售已皆刋明報章以便遠方購取不致有誤今聞揚州鎭海紹興等處不肖者流假造本藥房參片金丹到處兜銷希圖漁利不知者式樣無殊價或賤買固易受漁殊不知藥旣冒充方自假托其間修合藥品錯雜焉有君臣佐使之宜祇圖獲利貽害實深本藥房慮聲名之有壞患假藥之害人爲此亟爲聲明內用戳記外加仿單封口圖章記鐫鐘鷹庶幾作僞者無從垂涎望賜顧　諸君認明本藥房招牌可也今將外埠分設分售開列於后○分設○蕭山縣臨浦鎭○長興東門大街○杭州清河坊○通州西市街○揚州教塲街○如皐豐樂橋下○鎭海大南門外○海門茅家鎭西○常州父子牌樓○南潯清風橋○蘇州觀前街○湖州府前街○廣德州新街○諸暨登仕橋下○太倉大橋西○寗波鎭海柴橋○烟臺廣東街○金壇大沿河巷○常熟寺前大街○南京街東牌樓○無錫北門外○淞江岳廟內○太倉沙頭鎭○分售嵊縣亭濟藥房○溫州其昌號又東昌號○紹興城內福林堂○寗波開明山乎信堂○寗國府德大昌又萬春堂○泰興彤泰號○金沙邵慶記○嵊縣福林堂○由里鎭○諸公以路遠不便就近購之可也

中英大藥房啓

新開三元記棧

本棧開設上洋三馬路三多九如里內石庫門內高大樓房整齊會客大廳房間格外寬雅飲食倍加精美早晚稀飯侍使茶水靈便專住各省　庄客幷過往仕商棧內另設公和興號專代　貴客買賣各貨如有貨物來申出售假目一時不合可以質欵先用本棧不用夥人接客　貴客　光顧請認明本棧招牌庶不致悞況有射利之徒假冒小棧名色沿途接客請勿見信以免魚目混珠此白　本棧謹啓　乙1367

天下馳名廣東宏仁堂大藥局秘製仙傳萬應靈膏發兌○分設杭州拱宸橋外

龍山道人傳授百草保身熊油虎骨萬病回春膏藥

此膏追風去邪培元却病受天地日月之正氣煉山海百草之精華內用熊油虎骨爲君加入眞水安息香龍涎香伽楠香上沉香川麝香丁香肆瘟香等熬煉九晝夜製煉精良遐邇爭購鎖卅六道骨節通卅四道血脈有病治病無病貼丹田命門二穴滿身異香一切毒物不敢近體涉水登山無瘴嵐之患一膏可貼六日至期換去腸張連貼半年鳥鬚黑髮男則固精煖腎壯陽健脾女則調經止痛養血滋陰屢試屢驗乃龍山道人傳授之仙方○治夢遺精滑○赤白帶下○內外痔瘡○新舊瘰疾○小二疝氣○五淋白濁○偏正頭瘋○翻胃嘔吐○左癱右瘓○五勞七傷○手足麻木○肚腹飽脹○產後作痛○咳嗽冷哮○跌打損傷○腰膝酸軟○筋骨疼痛無名腫毒各上應症按穴道貼上卽愈年久宜貼雙料則藥力大而取效愈速凡保身者宜家常備置一切疑難險症貼之立見奇功另詳仿單銅人圖外加錦匣官禮相宜雙料紅緞每張一元單五角函購信資自給批發百張九扣零買不扣補分上每三馬路胡家宅富春里隔壁慶安里內宏仁堂便是只此一家餘皆假冒　毋

中西大藥房

補益牛肉汁

牛肉一種乃美國法曼璞醫士創製君臣相佐配合極精專能補中益氣利濕健脾久服延年有返老還童之效銷行各國咸推妙劑歷年中國仕商亦甚信服功勝參蓍久著奇驗向由本藥房經售貨眞價實遐邇馳名近有不肖店家仿造假貨價雖較廉奈無功補有識之者早已比爲番菜館之牛肉湯只圖魚目之混又何益也亟特聲明倘購是汁者幸加詳察認眞老牌庶不被蒙可也

麥精魚肝油

魚肝油爲治癆瘵補虛損之聖藥人所共知也茲格致家驗得麥中有精甚養肯和中配入魚肝油補功尤大病後及瘦弱者日常調服不但身軀肥胖而且健飯多力故知藥之君臣佐使確有証據考本草載大麥能消渴除熱益氣調中補虛損壯血脈益顏色久食頭髮不白令人肥壯麥益如此況其精乎歷年行消中國仁濟醫院黃春甫先生試驗稱奇用治陰虛體弱等症有再造之功無不化弱爲强滋補中可稱上品爲本藥今有新到賜顧者請認牌號不致有悞上海四馬路轉角中西大藥房啓　乙820

姑蘇新到王鳳儀談相一角

能知過去未來吉凶禍福文武功名妻財子祿流年運氣直談莫怪秉精卜易命理合婚選日諸公光顧請移玉趾至寶善街周昌記隔壁大通棧候教相邀到府五位起碼　乙1396

闤轔轔擾擾不絕于耳不特附近居民不得安枕兼有地棍匪徒從中攫物滋事殊爲地方之憂每逢夏令游人納凉祗圖一時爽適而深宵風露剝膚侵肌受之者深發之者驟夏秋疾疫之多未始不由于此須知日作夜息古訓昭垂豈可貪樂忘害漫無限制歷經示諭在案茲屆夏令合再查案示諭爲此示仰該處一帶茶肆游人等知悉自示之後夜間茶市以十一點爲限一律停止各該園丁務于每夜即攔阻游人入園其已經到園各游人仍分別催令出園不得逾時倘敢故違定當提案究辦決不寬貸除飭差捕坊保查禁外本縣分府爲綏靖地方起見其各凛遵毋違特示　發張園愚園門首實貼

上洋仁昌祥綢緞洋貨號

本號新到元白梅花宕邊雙光牛奶珠邊閃光賽珍洋珠各種五色水鑽百花香水香皂上等線襪汗衫時欵絲巾白巾時花漏窓寬簾領貨甚多不及細載凡蒙賜顧舖在英大馬路新衙門西洋房便是　乙

假冒聲名

戒烟桂花參片一粒金丹

嘗思藥之眞僞本嗜不易辨而利之徒又仿樣假造隱戤牌號辨之尤難使不仔細認明詳加決擇無不爲其欺蒙如本藥房所製戒煙參片一粒金丹性和效速藥貴製精暢行有年銷售最廣海內服此而戒除者已屈指難計除上海棋盤街本藥房自售以外他埠分設分售已皆刊明報章以便遠方購取不致有誤今聞揚州鎮海紹興等處不肖者流假造本藥房參片金丹到處兜銷希圖漁利不知者式樣無殊價或賤買固易受漁殊不知藥既冒充方自假托其間修合藥品錯雜焉有君臣佐使之宜祗圖獲利貽害實深本藥房慮聲名之有壞患假藥之害人爲此亟爲聲明內用戳記外加仿單封口圖章記鐫鍾應庶幾作僞者無從垂涎望賜顧　諸君認明本藥房招牌可也今將外埠分設分售開列於后○分設○蕭山縣臨浦鎮○長興東門大街○杭州清河坊○通州西市街○揚州教塲街○如皐豐樂橋下○鎮海大南門外○海門茅家鎮西○常州父子牌樓○南潯清風橋○蘇州觀前街○湖州府前街○廣德州新街○諸暨登仕橋下○太倉大橋西○寧波鎮海柴橋○烟臺廣東街○金壇大沿河巷○常熟寺前大街○南京街東牌樓○無錫北門外○淞江岳廟內○太倉沙頭鎮○分售嵊縣亭濟藥房○温州其昌號又東昌號○紹興城內福林堂○寧波開明山半信堂○甯國府德大昌又萬春堂○泰興彤泰號○金沙邵慶記○嵊縣福林堂○由甲鎮○諸公以洛蜜不更就斤講之可也　中英大藥房啓

新開三元茂記棧

本棧開設上洋三馬路三多九如里內石庫門內高大樓房整齊會客大廳房間格外寬雅飲食倍加精美早增稀飯侍使茶水靈便專住各省　庄客并過往仕商棧內另設公和興號專代　貴客買賣各貨如有貨物來申出售價目一時不合可以質欵先用本棧不用夥人接客貴客　光顧請認明本棧招牌庶不致慢沉有射利之徒假冒小棧名色沿途接客請勿見信以免魚目混珠此白　本棧謹啓　乙1387

天下馳名廣東宏仁堂大藥局秘製仙傳萬應靈膏發兌○分設杭州拱宸橋外

龍山道人傳授百草保身熊油虎骨萬病回春膏藥

此膏追風去邪培元却病受天地日月之正氣煉山海百草之精華內用熊油虎骨爲君加入眞水安息香龍涎香伽楠香上沉香川麝香丁香辟瘟香等熬煉九晝夜製煉精良遐邇爭購鎖卅六道骨節通廿四道血脉有病治病無病貼丹田命門二穴滿身異香一切毒物不敢近體涉水登山無瘴嵐之患一膏可貼六日至期換去腸張連貼半年鳥鬚黑髮男則固精煖腎壯陽健脾女則調經止痛養血滋陰屢試屢驗乃龍山道人傳授之仙方○治夢遺精滑○赤白帶下○內外痔瘡○新舊瘧疾○小二疝氣○五淋白濁○偏正頭瘋○翻胃嘔吐○左癱右瘓○五勞七傷○手足麻木○肚腹飽脹○產後作痛○咳嗽冷哮○跌打損傷○腰膝酸軟○筋骨疼痛無名腫毒各上應症按穴道貼上即愈年久宜貼雙料則藥力大而取效愈速凡保身者宜家常備置一切疑難險症貼之立見奇功另詳仿單銅人圖外加錦匣官禮相宜雙料紅緞每張一元單五角函購信資自給批發百張九扣零買不扣補外上海三馬路胡家宅富春里隔壁慶安里內宏仁堂便是只此一家餘皆假冒　田

中西大藥房

補益牛肉汁

牛肉一種乃美國法曼斐醫士創製君臣相佐配合極精專能補中益氣利濕健脾久服延年有返老還童之效銷行各國咸推妙劑歷年中國仕商亦甚信服功勝參蓍久著奇驗向由本藥房經售貨眞價實遐邇馳名近有不肖店家仿造假貨價雖較廉奈無功補有識之者早已比爲番菜館之牛肉湯只圖魚目之混又何益也亟特聲明倘購是汁者幸加詳察認眞老牌庶不被蒙可也

麥精魚肝油

魚肝油爲治癆瘵補虛損之聖藥人所共知也茲格致家驗得麥中有精能養肯和中配入魚肝油補功尤大病後及瘦弱者日常調服不但身軀肥胖而且健飯多力故知藥之君臣佐使確有証據考本草載大麥能消渴除熱益氣調中補虛損壯血脈益顏色久食頭髮不白令人肥壯麥益如況其精乎歷年行消中國仁濟醫院黃春甫先生試驗稱奇用治陰虛體弱等症有再造之功無不化弱爲强滋補中可稱上品另本藥今有新到賜顧者請認牌號不致有悞上海四馬路轉角中西大藥房啓　乙820

姑蘇新到　王鳳儀談相一角

能知過去未來吉凶禍福文武功名妻財子祿流年運氣直談莫怪兼精卜易命理合婚選日諸公光顧請移玉趾至寶善街周昌記隔壁大通棧候教相邀到府五位起碼　乙1396

蘇州新開一枝春西式大菜館

本館特聘專自外洋名師精製泰西酒席餚炙得宜物味鮮美兼備華人宵夜便飯外國罐頭食物四時洋點各國洋酒菓味貨玩洋雜貨價廉物美開設蘇州閶門下塘水關橋裏擇元月十六日開張　諸尊光顧請嘗試之　本館主人謹啓　乙

彭祖長壽種子壯陽廣嗣丸

中法大藥房秘製廣嗣丸形如鴿蛋色如鵝黃能當日見功　賜顧認明法大馬路西首寶興里對門不悞

本藥房主人得世傳彭祖自服眞方虔心配製功專培補元陽添精益髓治男子色慾過度陽萎不舉或不堅久不能遠射難成子息或夜夢遺精等患每用酒服一丸能當日見功壯陽種子關精不漏莫妙于此並治婦人子宮寒冷赤白帶下等患每丸價洋五角購十丸九折百丸八折　賜顧認明中法大藥房庶不致悞　乙

萬國公法會通○上洋三茅閣橋飛鴻閣書林售○繪圖目連救母傳每部洋四角○繪圖萬法歸宗每部洋三角

是書由總理各國事務王大臣直隸總督王夔帥批閱後命分繕數部發交各處中外交涉事務衙門以備存查內載萬國公法各國界限通商條約行船章程以及進口出口各貨稅例等條分門別類簡析詳明爲時務中萬不可少之書茲已印出百部每部計碼洋六角實洋四角凡紳商欲爭先快覩者認明本莊店號或函購均可　乙139

寧波大沙泥街呂樵翁男子珊儒理眼科○分設上海英界二馬路中市石路相近鼎新里西第二朝北石庫門內

呂氏秘製各種靈效眼藥

內服瓜藥丹 專治多年老障等症 善治紅白翳障等症
經霞散 專治努肉珠障等症
朗月散 善治內障兼能還光
甘露散 善治一切目疾上星
甜雪散 善治小兒五疳目疾
碧雲散 善治爛眼燥濕眼弦
九霜散 紅腫流淚

靈效眼藥每小瓶兩角大瓶四角起碼外埠函購信力自給近多假冒賜顧宜認紅招牌庶不致誤門診兩角念八文出診面議兼售重印呂氏眼科易秘醫書每部三角　分寄蘇州胥門侍其巷小教塲側司徒公館內祖少塘先生處批發格外公道　乙780

上海四馬路東首華英大藥房批發　創製戒煙一粒金丹其價比衆公道

本藥房搜隱索奇得天成妙藥法參化學創製此丹專功解煙斷癮其丸小其效大不論體强弱癮深淺解無疾難服之臟腑烟積烟毒蕩滌淨盡永不思吸食服法另詳仿單凡蒙批賣價比大衆格外便宜如有貧癮交迫無力而解者持憑店號圖書字條每位贈給一包以廣招徠願共登仁壽每大瓶一百文小瓶五十文　甲873

上洋慶昌恒參燕號兼售浙杭胡慶餘丸散膏丹

自運大山人參高麗野參東西洋參毛白官燕關東鹿茸玫瑰土桂野山於朮一應俱全承蒙惠顧其價格外克己請認英大馬路德馨里內便是　乙1362

濟世名醫馬載之

余年半百去歲纔得一子前日偶患急驚四肢抽扯牙關緊閉仕請寶善街大通棧馬先生診治立刻起死回生適鮑敝內心氣復發大聲呼痛隨邀帶診速服兩劑亦即平安如此高明眞濕上所罕見請問府第總知嚴陵茂才乘之世代名醫自幼入庠以濟世存心仍操祖業余感戴之致故登報以鳴謝　廣東候補知府　張紹臣拜謝　乙1388

仁記永綢緞紗莊

外國羅紋洋蓮花紗元色點子　異式新時花紗數拾餘種生紡

新增門市關剪元色生絲紱脾官紗鐵綠亮紗廣東拷紗熟紡各種生貨金銀庫緞天元貢緞秋羅濮綢一應俱全倘蒙惠顧零躉照批發格外克己請至三馬路西書錦里口石庫門內　本莊謹啓　乙1383

公議綢緞漲價

今春雨水甚多天時不正各路蠶汛歉收洋莊絲旺銷飛漲以致各路用貨肥絲亦漲至分餘錢鄉人向居奇不售照此情形吾業綢緞成本實難敷衍是以議得無論長短各貨於六月初一日起暫加五釐錢候各路定盤仍當續佈再漲特此佈告伏祈鑒原是幸　緒綸公所啓　乙1409

戴生昌蘇杭各路官輪船局

本局輪船行駛蘇杭嘉湖等處歷有年矣輪船之堅快寬暢久已在人耳目故不復贅○茲定每日由申開往嘉興塘棲石門杭州○○杭亦每日開往上海○○逐日往來上海蘇州○○每逢雙日由申開往南潯湖州○由湖再開往菱湖杭州○○每逢初一初四初七初十十二十六十九念二念五念八等日由杭開蘇○由蘇開杭○○如蒙尾搭務祈到本局寫票庶不致悞至裝運貨物其價面議報關等事亦可代辦○○申總局設在鐵大橋西首德安南里口杭局設湖墅新碼頭城內太平坊花園弄嘉興局設端平橋蘇局○南濠瓦水街口湖局設館驛河頭南潯局設西柵菱局設大西柵其餘塘棲石門王江涇平望皆設有分局　戴生昌啓　甲302

上洋震泰昌續到法國豔色提花鐵綫紗

兼到各貨甚多不及備載舖在英大馬路中五雲日昇樓東首轉角洋房便是

中江季課

○蕪湖訪事來書云中江書院由道憲袁觀察添設季課分課兩試早紀前報茲悉夏季季課已于上月二十六日舉行所命課題錄登于左 經義齋題 周書我之不辟解 書徐仲平初見安定胡先生事 涵養用敬說 擬杜牧之晚晴賦不拘體 詠物四首 沉李 浮瓜 調冰 雪藕 治事齋題 漢通西域三十六國以制匈奴論 區田考 防海新論忌節節分防以自弱說 算學題 今有句股較二百八十尺勾弦和一千尺求勾試以代數衍之 幾何原本卷三第三十五題即九章勾股門圓木鋸道割圓弦矢算法之根說

沙市瘟疫

○沙市地方瘟疫流行昨有一客自荆沙來漢面述月前瘟疫之盛死亡相繼不堪入目其症始由荒民過境傳染以致漸傳漸多有合家染疫全斃煙火俱絕者合計不下萬餘人始猶殮以棺木繼用蘆蓆因死者太多難乎爲繼每挖一大坑二十屍一層掩以黃土又加一層似此景況慘不能覩聞者酸鼻也

咨取粵誌

○昔元帝焚古今圖書十四萬卷以寶劍擊柱折之曰文武之道今夜盡矣是焚毀書籍國必滅亡廣置書籍國必將興矣京師去歲創開強學會未幾即被言官所劾立即封閉後改爲官書局 皇上特簡工部尚書孫燮臣大司空家鼐總理局務羅致天下五大洲各國書籍及本國有關政治之書均雲集其間以備考閱茲聞日前孫大司空咨文來粵着將粵東通省誌及各府州縣誌並有關治術之官書刷印全部遇有便員進京詳請給咨解運赴京交官書局投納等情藩憲張方伯奉文後隨即札各屬遵辦去後現在已一律刷印齊全用木箱裝載日內即可起程矣可想見文治光華昇平雅頌又是一番氣象也

粵藩牌示

○咨補四會縣南津司巡檢蕭貽晟 高明縣三洲司巡檢程肇錫 鶴山縣藥逕司巡檢祝廷傑 陽江同知太平司巡檢劉輔仁 均飭先赴任

乘火竊物

○浦東訪事友來函云新場鎮一鬧市也該鎮有聚源典當係本籍某富紳等股開當夥均用徽幇上月某日之夜七點鐘時包房驟然失愼衆夥或在閑談或在博奕比及知覺勢已燎原不可嚮邇當即鳴鉦傳報各水龍飛馳而至爭先救護無如風狂火烈頃刻該當悉付焚如計內外房屋燬去二三十間所幸圍墻甚高左右鄰家得免殃及然已大受虛驚當火熾時有某夥從後門潛運金銀飾物並綢蓋中私藏洋蚨若干皆乘火負出該處人言藉藉是否確實不得而知矣並聞典主恐各戶前來滋擾致滋口舌遂先發制人聯名偕保到縣投稟請爲履勘由南邑汪大令准詞業已帶同書役人等詳勘一週飭候批示核奪勘畢即飭差將某夥帶回署中看管候訊矣

假照抵銀

○吳錦江者不知何許人與寶和里二衖四百六十六號門牌妓女阿娃姘識每日衣服麗都徜徉於茶寮酒肆中專以僞作功名執照騙人財物受其害者頗不乏人近有八仙橋左近之某氏婦被吳將假照騙借百洋當時未逕覺察及屢索不還倩人觀看始知照係贗鼎遂具詞投英公堂控告不識届別駕如何批示也

行姦願罰

○無錫人某甲向與丙丁兩人各出資本在褚家橋新造屋內合開三興麵館甲攜妾某氏住居樓上前日之晚甲因事出外未歸該氏在床狂喊患痧丙即上樓看視詎明爲代其刮痧而實則暗中調戲正在翻雲覆雨之間爲甲歸家撞見即將丙及其妾扭住欲送局中究辦詎丙力大如牛被其逃脫至昨晨甲即邀集多人向丙尋衅丙自知理屈挽人出勸情愿以香燭酒筵服禮甲始首肯而去

虹口紀聞

○江北人小三子向在虹口某碼頭爲小工昨日有呂宋輪船進口伊即上船搬運貨物詎偶一失足即跌入艙中致傷頭額一時間血流如注大聲呼救旋即斃命當經工頭某甲報知其家屬到來號哭不已經人勸令該工頭代爲備棺收殮吁亦慘矣○昨有甯波小工在招商局北棧碼頭上船搬物偶不經心即跌落河中旋經同輩喚得杉板數隻沿河打撈至午未獲想已與波臣爲伍矣

騙術新奇

○朱岐山潘少雲戴谷賓陸某等同住西門外銀河里內日徜徉於烟寮酒肆中專誘良家子弟賭博漁利受其害者已不知凡幾前日在城內某羽士處僞稱有蘇城潘宦因沙船被焚即欲建打火醮言明洋四百餘元該羽士信以爲實喜不自勝日偕游於花天酒地之間後被該羽士訪悉被騙不肯干休擬送局中究辦不知如何了結也

竊賊橫行

○現有一種竊賊專在租界一帶各里內見人家門上貼有召租字樣即行入內僞稱看房實則乘間竊物防不勝防前日八仙橋東首德順里內某姓家有四齡之小孩在門口游玩一轉瞬間手上銀鐲即被流氓等攫去又某姓家有甲乙二人入內僞稱租房乘間取將其客堂中水烟袋而去有捕務之責者將何以懲辦以安居民也

各居奇貨

○小東門外董如江所開之花烟館有包賬烟妓某氏稍有姿色生意頗佳現已滿期遂有同業龜子何學江潛托蟻媒前去挖出不意事機不密被董偵知謂彼此同業何能暗挖於是各邀龜黨多人到某烟間評論爭鬧多時復請該業領袖某鴇婦到來理勸兩造仍未允洽唇鎗舌劍紛擾竟日不知如何了結滬上龜鴇往往於妓女滿期時居爲奇貨殊可惡也

流氓被責

○大東門外十六舖小九華對門福興樓茶肆中有甲乙二人因爭食水烟起衅傍有流氓田阿更等乘勢將檯棹推翻後經該處巡防南局得知即飭勇丁等拘至局中當由鍾二尹訊問田阿更喬根生喬阿寶均係著名流氓阿更及根生着各笞五百板喬阿寶姑念年幼從寬減責三百板一併鎖示

葫蘆滾進

○英界三馬路富春里二衖第三家有潑婦綽號油葫蘆者朱阿天之姘婦也逐日在家擺設碰和檯招引年輕男女團坐一桌作葉子戲藉爲撮合之山坐享漁人之利因二房東時有分肥置諸不見不聞前日清晨不知何故與人爭鬧大聲達於戶外聚而觀者多至百餘人皆懼雌虎聲威不敢置一詞旋有巡捕到來驅逐閑人油葫蘆始滾入屋內此等陷人之阱不識捕房亦有所聞否

縣案彙錄

○上月二十九晚沿城脚失愼一節已紀本報後經捕役緝獲搶火之顧阿心秦阿生陳阿三等三名解縣經蔣刺史研訊顧阿心供本地人上月念九該處失火有嫁粧店主莊洪盛喚陳阿三搬物轉交小的秦阿生亦搬箱子一只在陳阿三家內後被台捕看見是以獲案求鑒秦阿生供甯波人當該處失火時陳阿三倩小的搬得箱子一只被捕看見獲住陳阿三供亦甯波人與莊洪盛鄰居該處失愼莊喚小的幫搬物件轉交顧阿心等求鑒莊洪盛供川沙人在沿城脚開設嫁粧店前晚鄰佑失火有鄰居陳阿三愿代搬物是實刺史訊得莊洪盛既係自愿令陳阿三等搬物尚無不合惟形狀可疑致被捕役獲解業已訊明從寬着陳阿三等開釋所有呈案衣服着莊洪盛具領完案○前日通瀛公所董事沈嵩齡函請黃大令提究抗違之小車夫頭訊辦等情畧紀前報大令接函後諭飭快頭薛貴提該夫頭張石寶潘錢扣沈貴堂等三名至案經黃大令訊供張石寶名下有十二人皆不肯捐實非小的之意現係衆人不願求察潘錢扣供有十四人沈貴堂供有八人均稱現愿遵捐不敢抗違大令判先將張石寶笞責七百板枷號示衆以爲抗捐者戒潘沈已愿繳捐從寬開釋昨日又據該董續函云查有朱呆呆亦從中阻撓請爲提究黃大令據情又飭差將朱提案看管候再復訊○昨淮總巡局移送顧有文趙洪洲二名到縣經刺史訊問顧有文供嘉定人小的之侄女已經許字某姓潛逃出外查被錢載陽誘領當即指交該處地保送至六里橋又被逸去後向該保理論延約不交曾赴總巡局控告奉訊着地保及張道生等將侄女交出詎料局差得賄延遲至今轉送案下求究趙洪洲供係地保顧有文之侄女被錢載陽誘領至小的圖內于四月間交小的送至六里橋後被彼等刦去顧有文在總巡局控告奉訊將房主張道生提案限交致將小的等二人送至案下局差得賄交保實有其事刺史判趙洪洲着交保限十日內交出顧之姪女顧有文着補稟出外自行訪尋候移總巡局將具保之張道生等

○大東門外十六舖小九華對門福興棧茶園中有甲乙二人因爭食水烟起衅傍有流氓田阿更等乘勢將檯棹推翻後經該處巡防南局得知飭勇丁等拘至局中當由鍾二尹訊問田阿更喬根生喬阿寶均係著名流氓阿更及根生着各笞五百板喬阿寶姑念年幼從寬減責三百板一併鎖示

葫蘆滾進 ○英界三馬路富春里二衖第三家有潑婦綽號油葫蘆者朱阿天之姘婦也逐日在家擺設碰和檯招引年輕男女團坐一桌作葉子戲藉爲撮合之山坐享漁人之利因二房東時有分肥置諸不見不聞前日淸晨不知何故與人爭鬧大聲達於戶外聚而觀者多至百餘人皆懼雌虎聲威不敢置一詞旋有巡捕到來驅逐閑人油葫蘆始滾入屋內此等陷人之阱不識捕房亦有所聞否

縣案彙錄 ○上月二十九晚沿城脚失愼一節巳紀本報後經捕役緝獲搶火之顧阿心秦阿生陳阿三等三名解縣經蔣刺史研訊顧阿心供本地人上月念九該處失火有嫁粧店主莊洪盛喚陳阿三搬物轉交小的秦阿生亦搬箱子一只在陳阿三家內後被台捕看見是以獲案求鑒秦阿生供甯波人當該處失火時陳阿三倩小的搬得箱子一只被捕看見獲住陳阿三供亦甯波人與莊洪盛隣居該處失愼莊喚小的帮搬物件轉交顧阿心等求鑒莊洪盛供川沙人在沿城脚開設嫁粧店前晚隣佑失火有鄰居陳阿三愿代搬物是實刺史訊得莊洪盛旣係自愿命陳阿三等搬物尙無不合惟形狀可疑致被捕役獲解業巳訊明從寬着陳阿三等開釋所有呈案衣服着莊洪盛具領完案○前日通瀛公所董事沈嵩齡函請黃大令提究抗違之小車夫頭訊辦等情畧紀前報大令接函後諭飭快頭薛貴提該夫頭張石寶潘錢扣沈貴堂等三名至案經黃大令訊供張石寶名下有十二人皆不肯捐實非小的之意現係衆人不願求察潘錢扣供有十四人沈貴堂供有八人均稱現愿遵捐不敢抗違大令判先將張石寶笞責七百板枷號示衆以爲抗捐者戒潘沈巳愿繳捐從寬開釋昨日又據該董續函云查有朱采采亦從中阻撓請爲提究黃大令據情又飭差將朱提案看管候再復訊○昨准總巡局移送顧有文趙洪洲二名到縣經刺史訊問顧有文供嘉定人小的之侄女巳經許字某姓潛逃出外查被錢載陽誘領當卽指交該處地保送至六里橋又被逸去後向該保理論延約不交曾赴總巡局控告奉訊着地保及張道生等將侄女交出距料局差得賄延遲至今轉送案下求究趙洪洲供係地保顧有文之侄女被錢載陽誘領至小的圖內于四月間交小的送至六里橋後彼等刦去顧有文在總巡局控告奉訊將房主張道生提案限交致將小的等二人送至案下局差得賄交保實有其事刺史判趙洪洲着交保限十日內交出顧之姪女顧有文着補禀出外自行訪尋候移總巡局將具保之張道生等

百補全鹿丸 每斤一元六角
十全大補丸 每斤一元六角
人參製方丸 斤一元六角
御製生脚丸 大瓶一元六 小瓶洋八角
極品大仙丸 每斤一元六角
人參養榮丸 每斤洋八元
神效眞方丸 每兩洋五角
參茸第一丸
神效治遺精丸 大瓶一元六 小瓶洋八角
善治參乾剛丸 大瓶一元六 小瓶洋八角
扶陽參茸丸
經驗坤寀丸 每斤三元二角
濟陰女金丹
婦科種子丸
勝寶金必孕丹 每丸洋一元
種子萬壽香 每匣一元正
西蜀萬壽香
眞正茄楠香 每瓶一元正

極效益母丸 每匣洋四角
四製神效戒烟丸 大瓶洋一角
神效一粒金丹 小瓶洋五分
烟斷三達丸 每個洋一角正
婦科神效龍形薄荷丸 每盒洋一元
戒烟斷上膏 每兩洋八角
創製三香膏 單料洋四角
戒烟紫金丹 大瓶二元
新斷烟固本丸 小瓶一元半
善後戒烟丸 大瓶一元
龍香戒烟丸 小瓶二角半
延人參膏 每兩洋八角
創製香戒烟膏 每塊洋四分
三種子烟膏 每兩洋三元
百補正陳烟膏
真正嫩白糖 每兩角六角
創製參茸戒烟
燕製清解血毒藥 每瓶洋二元
燕製引病外出藥 每瓶五角

極效八寶犀黃丸 每兩二八元
包好珠珀丸 大瓶二元 小瓶一元
五淋白濁丸 大瓶二元 小瓶一元
極品花柳丹 大瓶二元 小瓶一元
三日立止丸 大瓶二元 小瓶一元
五淋白濁丸 大瓶二元 小瓶一元
極效外治丹 大瓶二元 小瓶一元
花柳萬靈丹 大瓶二元 小瓶一元
楊梅回生丸 大瓶二元 小瓶一元
結毒百寶散 大瓶二元 小瓶一元
十全生肌散 大瓶八角 小瓶四角
珠黄花柳丸 大瓶二元 小瓶一元
專治橫痃 大瓶二元 小瓶一元
下疳花柳 大瓶二元 小瓶一元
萬應同春丸 大瓶三元 小瓶一元
同德至寶丹 大瓶二元 小瓶一元
獨步流注 大瓶二元 小瓶一元

極效狐臭眞散 大瓶二元 小瓶一元
禿髮重生雲母散 大瓶二元 小瓶一元
龍形薄荷丸 每匣一元
追風去濕丸
神效種子茶 大瓶一元 小瓶五角
萬靈茶
極效百歲茶 大盒一元 小盒五角
延齡茶 大盒八角 小盒一元
神明目仙茶 大盒二元 小盒一元
効不出天茶 大盒二元 小盒一元
保衛兒神茶 大瓶二元 小瓶一元
花効回春茶 每盒二角
極兒金老鼠錠 計重一錢
小兒萬應錠
又名萬應錠 大瓶八角
內治胎毒藥 小瓶四角
小兒胎毒藥
燕製除痰聖藥 每瓶一元

藿香正氣丸 每匣三角
萬應保和丸 每粒四分
神效菩提丸 每匣四角
太乙定中丸 每粒三分
神效定中丸 每匣三角
六合救命丹 每粒五分
神效救命丹 每盒五角
驚風止痛丸 每粒二分
極效止痛丸 每盒一元
十香抱龍丸 每粒一元
神効抱龍丸 每盒一元
琥珀抱龍丸 每粒一角
神活絡靈丸 每盒四角
効止心痛丸 每粒一角
立止心痛丸 大瓶一元 小瓶五角
肝胃氣痛散 每瓶四角
神效止心痛散
燕製去風酒 每瓶五角
燕製除虫藥 每瓶五角

神效立愈疝氣丸 每瓶一元半
化學固精丸 大匣一元
大仙固精丸 小匣五角
極效巨勝丸 每瓶一元
神仙巨勝丸 大瓶五角
神效鴉片藥 大瓶一元 小瓶五角
懷香瘧疾丸 大瓶一元 小瓶五角
神效瘧疾丸 大瓶一元 小瓶五角
三陰瘧疾丸
神劾固本丸 大瓶一元 小瓶五角
包利大便丸
第一英神丸 每瓶一元
內治跌打丸 每粒二角半
還魂跌打丸
外治刀傷藥 大瓶四角 小瓶二角
跌打刀傷藥
八寶辟瘟丹 每塊洋五分
太極辟瘟丹
燕製固髮靈藥 每瓶二元

神效虎骨膠 每兩洋八角
四腿鹿茸膠
極品關鹿茸膠 每兩洋四角
品關鹿角膠 每兩二角四
總製龜板貢膠 每兩洋二角
杜煎二仙貢膠 每兩洋二角
煎龜鹿膠
鹿皮阿膠 每兩一角六
督驢皮膠
黑驢刀傷膠 大盒一元 小盒一角
紅綢合口膠
象皮合口膠
神効坎宮錠 每錠洋一角
神效離宮錠 每錠洋一角
承接遠近來方函囑代合膏滋丸散等品公議
燕製補丸 大每瓶二角半 小每瓶一角正

蘇州 新開廣安客棧

本堂精製妙藥數百種馳名中外歷年由各國書信館各埠信局寄洋購藥者不下百餘封足見本堂藥品考究遠近雲從今年元旦欣逢奉旨開辦郵政信各處資取洋二分寄帶物包每十二兩取洋一角法至善也本堂發兌各藥不取厚利是以聊加寄費 仕商賜顧請認門懸 各大憲匾額 上海縣告示五色彷單套板同信附送除隱文詩箋高王觀世音經同生寶笈諸證歌訣林和靖梅鶴圖發票詳蓼萬寶全書硃印新科狀元殿試策爲記現值郵政局開辦分別聯約處程不聯約處所定章程井井有條論准民局掛號一律寄帶銀洋包裹價廉信速遠埠寄購極便各班信局商明信業公所首士重整條規隨到隨送隨收隨發不致躭遲凡由已設郵政局處來本堂購藥如洋一元請加寄費一角其寄費由本堂付淸保能寄到貨到之日毋須再付酒資較民局一樣妥叶如未設郵政處來本堂購藥仍照舊章倘有失誤均由本堂保賠決不食言無論數目多寡本堂五日一登報章以杜假冒上海爲中外通商之區如託本埠友人代購並不加價亦不登報再本堂擬創印中西電報全書同德堂尺牘附送以酬 高誼植此佈陳伏希 鈞覽 上海五福弄口京都同德堂藥局主人新安江干獨釣客孫瑞鏡湖甫謹識 甲

本棧設在蘇州閶門外南濠河邊新築樓房陳設精雅至於招呼之週到具膳之精良猶其餘事焉長住客商格外公道地方寬闊躉貨尤宜門前卽是碼頭上落更形利便 仕商賜顧請移玉步 乙1291

名士行醫顧衆供覽

汪蓮石先生徽郡之國手也弱冠出庠後則專考內經精究脉訣前在本郡醫術濟世活人甚衆且其脈理潛心能決人之生死實爲近今不可多得之詣病家延請現寓英二馬路泰和里西第一衖內便是午前門診請出消晨登號挨次赴診貧病不計 皖南程公館謹白 甲1215

上洋維大綢緞顧繡抄莊

本號今遷移棋盤街北首四馬路口中西大藥房隔壁精選蘇杭京湖盛澤各種眞正頭號綢縐紗緞以及一切加工顧綉等貨發客貨品純良花色新鮮如有差包退回換凡蒙諸尊光顧價值格外公道以廣招徠遠省恐未週知特此佈聞 參

回申廣東指南子神機卦命相法擇日

僕幼聆星卜風鑑之術曾遇異人傳授訣人休咎應驗無差□年前曾遊申江早蒙紳商共推靈異登報揚名丙戌秋丁艱回粵今復來滬諸君欲知功名富貴榮枯得失及疑難不決之事請到本館面談便知靈異也○細批命運洋一元 觀相氣色二角外埠信力自給○館在美界自來水橋境下桃源坊東四衖內第四家 乙1291

鹿島洋行經售日本棉紗

本行現有新到闊狹各色柳條幷上白布五彩色時花金綢五彩綠綃蔁本緞太陽等物出售倘貴商欲要定織各種緞布請至四川路二十號門牌本帳房面議可也 乙

新開 一大衣莊格外放盤公道

本庄開設棋盤街北首選辦各省綢緞顧繡皮貨專製時式男女衣服定價格外放盤九折誠實斯以廣招徠爾蒙貴客光顧始知更宜如不合式包退回換 本庄告白 2

包愈耳聾 天下第一良方

廣東宏仁堂耳聾聖藥○始創立止遺精乾元八陣丹此丹專治夢遺滑精百發百中外貼包愈遺精膏更妙

耳聾一症皆因腎水耗竭虛火上炎或因鬱怒傷肝以致耳鳴耳脹耳痛等症本堂家藏仙傳異法即愈耳聾丸無論男女老少兩耳聾閉服之包可全愈雖二三十年耳聾亦可復聰因此丸奇效萬分敢稱第一絕非誇口凡患此者一試便知其真正耳聾聖藥也每盒一元○立止遺精乾元八陣丹每盒一元專治身體虛弱夢遺滑精溺後淋濁四肢酸軟或思慮過度見色流精服之藥到病除外貼包愈遺精膏此膏止遺如神養龜存精培元固本真水火既濟之良方清心安神滋陰之妙藥每張雙料一元四角單料八角立止婦人白帶丸每盒一元

立止咳嗽吐血斷根仙草膏每料二元○舖分上海三馬路西首慶安里內便是 2

隱谷子論相一角

常寓寶善街泰和館東首衖內長豐棧○格高一例○童婦減領○兼參命理○細批三角○外埠信資○貸客自給

僕自幼潛心黃卷奮志青燈屢試不售於心甚愧以致拋卻詩書是年十九別鄉里遊潮海旋在飯顆山下得遇瘦鶴老人秘授相術所有富貴壽夭窮通得失歷歷有驗不敢自誇曰准僕遍遊湖海有年承○諸明公屢稱奇驗今來貴埠將及二載蒙○鄭君浙紳○許君等登諸蘇新彙指各日報洋洋數百言讚美揚名以致僕更形慚愧辭勿敢當現已一概辭謝相館仍設寶善街長豐棧相資祇取一角倘蒙海上○紳商及當道○諸君欲問津者僕惟據理直陳幸勿見怪惠爾好我請嘗試之◎合婚四角○選吉六角

不及細述再者五淋白濁丸每料洋三元此症有七皆因濕熱蘊結尿管閉塞精受淫穢忍精不洩敗精停蓄變成淋濁陽物紅腫刺痛尿血點滴等症服之靈驗如神下疳止痛收口藥粉散每分洋五角珠珀白帶丸每料洋三元立止心胃氣痛丸每服洋一元參茸壯陽補腎丸每兩洋一元珠珀疝氣丸每兩洋五角參茸戒烟丸每粒三文立止牙痛渴街笑每瓶洋一角本堂精製一切花柳化毒以及各種丸散膏丹屢試屢驗百無一失倘若不信望先試一次分文不取方信余言之不虛也總而言之修合雖無人見存心自有天知賜顧者必須認明四馬路棋盤街口平和里石庫門○徽州存德堂許筱錫內外醫室謹不致誤 Z1072

混上售賣化毒丸散招帖紛紛自謂三五七日包愈如服升藥外毒果愈病家得意了然不數月間毒氣復發上透頭面下結腎囊爛鼻爛喉梁妻絕嗣至此雖有妙藥無可挽回推原其故均用水銀輕粉升提之法收毒入骨經絡之間莫之能出遂成廢痼悔之晚矣最可恨者滬上有等無業無師之徒仿造登報照樣畫葫蘆說真名貫偽藥欺世人受害非淺矣總而言之藥爲王道切不可將性命算兒戲焉今本堂不忍坐視登此告白望諸公採辦花柳一切化毒丸散宜謹慎得後悔而本堂特將家傳秘方不惜工本虔誠修合專治一切花柳毒症掃毒斷根丸散藥內均皆不用水銀輕粉倒提之法凡用者必遵雷火此咒本堂前十年首先發出客商共見共聞不料滬上依樣葫蘆僞藥僞言所以特將圖形畫出免得魚目混珠射利招搖不致諸君受累非淺矣得此症者速來本堂見症發藥或面議色醫可也或者外埠來信必須註明病原瘡之大小得之何時或前誤服輕粉及升提等藥須要寫明以免後誤花柳藥目例左楊梅掃毒丸每兩洋兩元十寶化毒丹每服洋一元犀黃解毒丸每兩洋一元此三種另有仿單註明

丹桂茶園

六月初六夜演

天氣炎熱日戲停演

夜戲大減價一元正廳二角

張蒲泉 龍虎門　佛動心 白蛇傳　徐世芳 金山寺　馮志李 戰長沙　劉培山 黃忠　周鳳林 收遊殿　周雙林 惠齋　三徐來 伐子都　孟鴻盞 南王　何家燈 燒骨　四盜聲 頭二本　夏月珊 計

天華茶園

六月初六日演

日戲大減價每包廂一洋一角

樂華音 黑桑園　全武行 水寄子　樂玉晉 國峇婆　元紅鏞 三怕園　賽元鋼 御菓樹　賽美音 紫荊城　樂來仲 戰亭會　趙連庚 長昭閣　賽長文 文水記　周鳳霸 西廟灘　賽天山 白面虎　賽月奎 青九龍　小武奎 銷

六月初六夜演

賽剛鑾 轅射戟　元元紅 門二進宮　趙連仲 二進宮　賽天霸 烈火旗　小九齡 烏龍院　賽鳳蟬 花魁記　周文奎 滬黃鶴　小九奎 紳特樓　小武庚 高煩羅　賽長齡 駡閻　燕子飛 雙閻三　雙燕飛 大吊上

天仙茶園

六月初六日演

小雙祿 渭水河　劉洪喜 道冠　張鐵頭 劈　小水福 桑園會　小月芬 玲瓏　小桂枝 五昭狗　一陳鳳 殺妻　小鴻榮 勸閣　孟福奎 文諸仙　小壽卿 八大鎮　諸六 大鍠　孟林 小五台　趙小 小　趙洪 鈔

六月初六夜演

小福奎 戰樊城　呂小卿 必定　周劍泉 登科　諸壽鳳 雙包案　一陳奎 龍　謝雲鑒 鎮　李長子 梅回　高彩雲 荊　三麻仙 甘拭劍　五月生 露蒲　小連廉 寺關　趙小祥 戰　筱榮

天福茶園

六月初六夜演

陳彩林 八大鎚　瑪淨奎 御菓園　元元旦 珍珠衫　張燕芳 大巧費　李春來 蝴蝶德　夏月潤 新公　小奎官 廟拿　馬金紅 新燒　天飛珠 連角　任姓且 拾骨名　楊壽海 新計　羊喜長 戲

愚園內樂吾軒

六月初六日演

劉愛珠 代　陸月琴 同合　李紅寶 戰宛城　朱府芳 　李翠玉 斷雙橋　李寶蘭 　李文翠 　李小寶

小廣寒書館 聘請京都 小如意

洪少蘭　周玉娥

小先生　寶寶

今夜煩唱桑園會全本

本館開設三馬路如意里…現請京都小如意先生…如蒙賜顧…

謝蓮香　李青蓮　周紅玉　司玉娥

新開 江南第一樓書館

頭等名家

文杏元　陳蘭芬　高小雲　洪文蘭　錢馥珍　李筱卿　洪少蘭

林鳳寶　林桂蓀　林筱卿　金三寶　陳雲香　周翠娥　金珊山　謝寶琴　王鴻寶　金月蘭　金鳳英　金香林　金雲林

武三寶　高翠舫　朱幼香　沈二寶　林枝珍　林寶舫　方菊仙　李筱香　賽芝雲　王彩琴　高佩玉　金佩玉　洪雪香

大減價

日擋書茶三十五文

天樂窩書館 聘請京都 小如意

洪少蘭　金筱娟

小先生　寶寶

今夜煩唱空城計全本

周蘭英　張桂枝　張桂林　寶卿　金筱香　王者蘭　洪文林　王秀芳　陳賽芳　朱霏玉　胡媛媛　洪媛孫　林桂

陳雲香　王小香　花筱紅　謝吟珍　李寶玉　花月紅　顧英玉　賀金鈴　賀桂蓉　賀愛蓉　林鳳玉　陳翠娥

拍賣車糖

本行準於禮拜一早十點鐘在四馬路本行拍賣五十噸糖車定期拍賣現銀此次爲限定期收下即清過禮拜付不出清將拍賣所另去特老太古洋行啓 1946

四海論交樓

書館

特請各郡頭等名家

六月初一日起外加貓兒戲班另聘清客合唱全套

李愛珠　鄭瑞珠　周處　徐處　霍寶　連處　金菱　水香　三

今晚煩唱牧羊卷全本

司玉娥　周紅玉　鄭珍珠　李寶珠　王寶鳳　花蕊卿　花筱蓀　林寶珠　林桂仙　林月蘭　李小林　賽巧林　呂

謝蓮香　李青蓮　朱艷卿　王者香　左三寶　李珊紅　周月珠　趙寶瑛　金桂芳　王蘭瑛　趙小卿　王雙綺　謝

天華茶園

聘請京都真正頭一等名角

小九齡

六月初六夜准演

烏龍院　黃鶴樓

新嶄全堂燈彩二本新戲

仙人橋

文武掛打水陸兩軍大戰

新排新演文武奇彩新戲

十樣景搶親

此戲與衆不同吉日准演

招請買辦

蘇州茲有施哩文紀洋行欲請買辦一位存押銀五千兩如有願就者先付二千兩後再付十千生意每月與金十辦一兩花紅約分一十兩連中花大可得一百五買辦料理行如事諸事就悉者施順紀銀寫信洋查收蘇州爲荷 1361

浙江周鳳儀眼科

一切目疾年雲翳不用針刀去雲毫釐立翳全藥苦力一元不丸退料遠每去每藥眼資自痛一翳料一元每購二室元信上洋馬寓全昌仁路局內便是 13

上海華英大藥房 戒烟玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材選精良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒療治各症奏效如神以故開設以來聲名遠播遍埠殊有應接不遑之勢至若戒烟丸藥性理法深參道地精選去穢如反掌而所製玫瑰參片尤爲本藥房特出心裁…惟近有無恥之徒仿其色香形色商號假冒…

上海只設一鋪在四馬路東首巡捕房對面…

蘇州○華英藥房　杭州○華英藥房　寧波○華英藥房　…

頭彩六萬元

每條附送錫包香烟一盒

今售英七月份票雙張一元六角單張四角十分算六外遠購同

四馬路盤記棧東首 大發財

後馬路楊泰記宅對門 大吉利

牌處不分出無致悞只此二本號家請認明招牌

招商寄售

上海十里洋場繁華於斯爲最萬商雲集馬路爲無論各項買賣較他處市面尤覺便捷本號批發紙烟呂宋烟等貨司及外國紙烟局本號在五層樓底下寄售均有餘間如欲寄售貨物各品清可代勞定然可靠只取微利生紙烟公司買辦張樹棠謹啓 1414

新到姑蘇王桂英 女史論相

寓三馬路西首錦里三元棧候教能知過去未來文武功名妻財子祿流年禍福相金二角出到府邀位起碼五 1365

平湖沈華雀 眼科針灸

專治瘋濕癱瘓四肢無力麻木善取翳障星珠散光田螺惡肉

現寓四馬路中永康棧內安硯 1405

人和衣莊

本號開設棋盤街定織內城蟒袍補服專辦綢緞紗蘇杭各顧時款貂狐皮男女衣各色俱全開張多年向蒙照顧遠近往來深信一律七折每一律無扣專處特購亦甚便捷特此佈告 2

半送驗方新編

今有善士將全部增廣驗方新編用石印法縮成本棋盤街飛鴻閣減價出售每部只取回紙本洋一角八分不折不扣是書中所載各方皆經海內各大名醫屢試屢驗百不失一凡居家或遠行者均宜各購一冊以備緩急之需誠保身之要物也文林書局啓

繙譯告白

葛君勝學先生博雅士也童稚游洋肄業于美國大書院沉潛十餘年習文字精算學達天文化學考試書院復給文憑壯歲返國允執王聖約翰書院幷西童書院兩教習士林咸之習於西學者莫不知其學到功深涵養有素今稍有暇晷凡公文信札合同契單華洋雜涉暨一切繙譯等件均可代辦價從廉賜教者新至英大馬路三十三號謙和洋行內或至四馬路平安里李達夫醫室可面訂此佈李達夫啓 1495

淞滬鐵路分局告白

本局六月初一日自江至淞吳淞鐵路凡馬車等往來東洋車勿再請賽除山出示特外諭此告白淞滬鐵路分局 2

專租客號

開設上洋四馬路巡捕房左隔壁惠里朝南洋房間內仕商帶器皿全新不雜食器潔應飲清酬適到地方更謹慎爲客號坐庄更爲合宜賜顧車力照代給 長裕公棧啓 1408

消除蟲積

此藥和平補血生精培虛益損平肝利胃海內馳名此外消蟲積平潮熱增食飲療治各症能枚舉最有神效詳載仿單價五角 上海英大馬路謙信洋行內燕醫生父子藥棧求啓 2

Z1017

四海論文樓

書館

特請各郡頭等名家

六月初一日起外加貓兒戲

班另聘清客合唱全套

李雯珠　鄭瑞珠　周處　徐處　霍三寶　連處　金水香菱

今晚頌唱牧羊卷全本

[illegible]

天華茶園

聘請京都眞正頭一等名角

小九齡

六月初六夜准演

烏龍院　黃鶴樓

新新全堂燈彩二本新戲

仙人橋

文武掛打水陸兩軍大戰

新排新演文武奇彩新戲

十樣景搶親

此戲與衆不同吉日准演

招請買辦

蘇州茲有行欲請買辦一位[illegible]

Z1361

浙江 周鳳儀眼科

[illegible]

13

上海華英大藥房

戒烟玫瑰參片

聲明假冒

本藥房自向泰西採運藥材遴選經驗良方精製丸散膏丹各種藥水藥酒療治各症奏效如神以故開設以來聲譽[illegible]

[illegible]

頭彩六萬元

每條附送錫包香烟一盒

今售英七月份四開雙張一元六角單張十算

四馬路盤記棧東首

◎大發財◎

後馬路楊泰記宅對門

◎大吉利◎

[illegible]

招商寄售

上海十里洋場繁華爲最萬商雲集於斯馬路爲盛無論各項買賣較他處市面尤覺便捷[illegible]

Z1414

新到姑蘇王桂英

女史論相

寓三馬路西首錦里三元棧候教能知過去未來武功名文妻財子祿流年禍福相金二角出到府一元起碼位

Z1365

平湖

沈華星

眼科針灸

專治瘋濕癱瘓四肢無力麻木善取翳障星珠散光田螺惡肉

現寓四馬路中永康棧內安硯　水康棧主啓

Z1405

人和衣莊

本號開設棋盤街定織內城蘇緞袍褂服專辦縐紗羅緞口寧各色皮貂狐式女男[illegible]

2

半送驗方新編

今有慈善家將全部增廣驗方新編用石印法縮成本[illegible]

[illegible]

文林書局啟

繙譯告白

葛君勝于美國書院畢業博雅士[illegible]

[illegible]

英大馬路三十三號謙和洋行內或至四馬路平安里李達夫醫室均可面訂此布　李達夫啓

1493

淞滬鐵路分局告白

本局六月初一日自江灣至吳淞[illegible]

此告白　淞滬鐵路分局

2

專租客號

開設上洋四馬路巡捕房左隔壁惠福里內[illegible]

代長裕公棧啓

Z1408

消除蟲積

此藥和平補血生精培虛益損平肝利胃海內馳名此外消蟲積平熱增食飲療治各症不能枚舉最有神效詳載仿單每價五角

上海英大馬路謙信洋行內燕醫生父子藥棧啟

2

燕製去風藥酒

此藥品高味美常治一切疫癘時症霍亂吐瀉冷痳吊脚各種痧症肚痛嘔吐反胃風邪入肚小兒瀉泄猝起急痛等症均非是藥不可其服法另詳仿單每瓶價洋五角各藥房均有出售

燕醫生父子藥棧啓

2

Z107

香烟批發

村井紙烟公司分行

VIRGIN　FEVORIT

孔雀牌　洋妹牌　反白里脫

本公司所售極品加料世界無比孔雀牌香烟遠馳名批發日盛一日凡售本公司香烟鋪號無不利市三倍本公司得此榮名愈加克己以副顧者之盛情特告遠近豪商切勿失此機會祈來本公司面訂可也

比衆公道　分售所

虹口廣東街仁棧呂宋烟號

三馬路永泰棧呂宋烟行

四馬路利生紙烟號

四馬路榮大紙烟號

虹口寧東街司祭呂宋烟號

棋盤街全昌成

姑蘇稻香村

五香眞味糟風魚開紅

本號開設上洋四馬路中海天春番菜館對門馳名天下專製京都爐食官禮餺餑各種細點松子胡桃人物囍片西洋杏仁蛋餅冰糖八珍杏粉玫瑰沙松玉猪油定勝糕五仁月餅各種玫瑰猪油年糕五香透味燻魚香水椒鹽瓜子蓮子杏仁名糖官禮乾濕各色蜜餞醬菜五香糟蛋魚肉鷄絲南腿金絲蜜棗天津新到蘋果蜂蜜杏名腓興花桂圓家認明大理石櫃檯爲記庶不致誤本號只此一處並無分出[illegible]

戴春林花粉批發

上洋四馬路請認晉記

外國新到開胃醒脾美味口香糖每大瓶一元售洋兩角半批發克已緞到五彩銀線大小浪珠各料比衆便宜巧緻新樣珠花驪名嫩面玫瑰香粉胭脂水粉擦牙香粉上等百花香水香皂潤面香蜜花露香油香珠搬指朝珠各貨批發

甲67

耀華照像說

佳士寫眞由來已舊自泰西照像法出而韓魏丹青瞠乎後矣殿世人論相貴白而不貴黑不知白爲光黑爲陰光非陰不顯白非黑不浮是故骨格高聳精神流動必藉黑以施其巧倘白太多則像與紙平焉能浮凸其試觀西人各畫全講光陰其所以惟妙惟肖非徒曰傳神阿堵而矣小號耀華聚光之寶係由德國著名光學師所造其法盡善盡美故一經秦鏡憂亦憂象喜亦喜非藉修飾餘事以眩人之清視也願賜顧者審之

拋球場東首亨達利對門耀華謹啓

新到貨物

大馬路

瀛華洋行

亨達利對門

新到貨色

本行新到鉛字印字機器字模洋棉紗棉布柳條絨布四門丁即鴻毛十錦水罐頭鮑魚各種西洋紙張零蓉批發比別家格外公道賜顧者請至本行面議可也

洋行啓　四川路三非

Z33

京都天寶齋

參茸海狗腎扶陽種子衍慶丸

此丸扶陽種子首推第一專治陽痿精寒諸虛百損五勞七傷夢遺滑精見色即洩陽事不舉既舉不久精冷如水冷如冰等症雖白髮老翁及體弱之人服此轉弱爲強宛如幼年時也任意歡樂之事久戰久勝屢試屢驗非浮宣濕而且和脾胃補命門益丹田煖腎開胃壯筋活絡培元固本誠種子之仙丹扶陽之妙品也每兩售洋二元照料一元

新鋪設上海二馬路中市西首石庫門交易

Z13

頭彩六萬元

本號兼售呂宋票有年得大小彩者向例不登報現在英七月票照大市價賜得彩者蒙如欲來請請至棋盤街巷內信賜顧同班萬勝烟紙號啟

Z317

新開

五福茶樓陳壽

本號開設三馬路同安里西首斜對門自製原庄大土陳膏中盒每八十四文小盒四十九文另有西香茗奉送諸君如有年久老癮者請至本樓嘗試可也召和或盤亦可

本樓謹白

鵰翎毛扇

本號自津京采辦芝麻鵰東青毛扇實廉物美公道精製各種象牙玳瑁異樣時款雕刻嵌牙[illegible]

寶善街口[illegible]

L37

先覺覺後

原夫相難顯呈世之異鑒海泛讀書皮觀護模稜兩可諒非君子問災之應惟探討摹集目獲指陳妍媸刪文從直不速匕惠臨日以入句鐘起二點止十之分爲滿蓋氣色以清晨爲真而晚眼恐逾號莫繼詢三馬路書館里對過春申福棧內相金一角批相一元

浙江鑑水居相士識

1404

六月初五日上海油餅米麥行情

牛莊豆油	七兩七錢
牛莊豆油收盤	七兩七錢半
牛餅	七錢八分
牛中餅	一兩四錢八分六
青中餅	二兩六錢四分
新元	二兩八錢七分
西貢	五元
常熟白粳	五元二角半
晚市收盤	

六月初五日上海土市行情

小土公司貨交易十箱	五百三十六兩
大郭本新	五百八十錢
中央新	五百九十五錢
雅炎新	六百九十兩
三冬公	六百八十四兩
陳公班	六百二十四兩
新公班	六百二十四兩
三冬喇	六百二十兩
陳喇庄	七百十兩
新喇庄	六百念八兩
鼎記牌正川	念二兩二錢
正雲土	念二兩八錢
副雲土	二十一兩八錢
陳止川	二十二兩四錢
陳副川	二十一兩九錢
緯比	二百十五個半

六月初五日進口船

北京輪船	由寧波	太古公司
龍門又	由香港	禪臣洋行
萃利又	由長江	麥邊洋行
太生又	由香港	怡和洋行
吉和又	由長江	怡和洋行
德興又	由長江	和衆公司

初六日禮拜一出口船

德興輪船	晚往長江	鴻安公司
北京又	日往寧波	太古公司
芝罘又	晚往牛庄	太古公司
江寬又	晚往長江	招商總局
盛京又	晚往烟台天津	太古公司
怡生又	晚往琿春	怡和洋行
連升又	晚往烟台天津	怡和洋行
興澄又	往來吳淞上海	泰和洋行
鄉門又	往來吳淞上海	泰和洋行

初七日禮拜二出口船

元和輪船	晚往長江	怡和洋行
桂林又	往汕頭香港省城	太古公司
海晏又	晚往天津烟台	招商總局

初八日禮拜三出口船

益利輪船	晚往長江	鴻安公司
太洋丸又	晚往長崎	三井洋行
鄱陽又	晚往長江	太古公司
太生又	往汕頭香港省城	怡和洋行

初九日禮拜四出口船

急連太輪船	晚往長崎琿春	怡和洋行
富順又	晚往香港粵東	招商總局

十一日禮拜六出口船

江天輪船	下午往寧波普陀	招商總局

六月初五日銀洋並匯票行情列左

英洋	七錢三分八七五
劃洋	七錢五分
拆頭	四分
拆頭	七錢四分五
錢牌	八百七十文
錢	一千三百十二五百文
赤金	一千二百五十五百文
赤金	九百四十文
兌錢	三百六十五兩
標金	三百五十九兩五錢
足卡	三百七十五兩
英電匯	二先令八辨士一
每十天期	二先令八辨士一
英國六個月期	二先令八辨士一之十六
四個月期	二先令八辨士一之八
六個月期	二先令八辨士一之二
法國現期	三勿郎克四
四個月期	三勿郎克四九
六個月期	三勿郎克零
德國現期	二買克七二
四個月期	二買克七六五
印度電匯	二元一角六分五
現期	二元一角六分
花旗現期	六角五分
四個月期	六角六分
香港電匯	七錢三分
三天期	七錢三分七五
日本電匯	七錢四分二五
十天期	七錢四分一二五

常熟高白元	四元九角
常熟新小麥	四元三角
常幫高白新	三元七角
南幫雙專白	四元
破無市	

Z107